

南 開 科 技 大 學

國 際 產 學 合 作 專 班

外 宿 切 結 書

ĐẠI HỌC KHOA HỌC VÀ CÔNG NGHỆ NAM KHAI

CHUYÊN BAN HỢP TÁC QUỐC TẾ

ĐƠN CAM KẾT XIN RA NGOÀI

Tên phụ huynh 家長/監護人姓名: _____

Tên người liên lạc tại Đài Loan 在台聯絡人姓名: _____

Có mối quan hệ 與學生關係: _____ với sinh viên

Số điện thoại của người liên lạc tại Đài Loan 在台聯絡人電話: _____

Địa chỉ của người liên lạc tại Đài Loan 在台聯絡人地址: _____

Thẻ cư trú / Số CMND: 在台聯絡人居留證/身分證 _____

Tên sinh viên 學生姓名: _____

Mã số sinh viên 學號: _____ Số thẻ cư trú 居留證: _____

Số điện thoại 連絡電話: _____

Đang là sinh viên khoa 就讀科系 _____

Xin phép ra ngoài 申請外宿日期__ năm 年 __ tháng 月 __ ngày 日 __ tới 至 __ năm 年 __ tháng 月 __ ngày 日 ngày.

(Tên người liên hệ tại Đài Loan) _____ đảm bảo rằng mọi hành vi trong thời gian bên ngoài của sinh viên, đều tuân thủ quy định của pháp luật và tự chịu trách nhiệm trước pháp lý, không liên quan đến nhà trường.

(在台聯絡人名字) _____ 擔保學生外宿期間一切行為合乎法律規範並自負法律責任，與學校無關

Tôi cam kết nội dung trên hoàn toàn là sự thật, nếu có nội dung không chính xác, tôi sẽ hoàn toàn tự chịu trách nhiệm.

以上一切屬實，如有不實，由簽署人全權負責。

Người liên lạc tại Đài Loan ký tên 在台聯絡人簽名: _____

Sinh viên ký tên 學生簽名: _____

Ngày tháng 日期: _____

附件 Đính kèm

在台聯絡人居留證/ 身分證影本

Bản photo thẻ cư trú hoặc thẻ CMND của người liên lạc tại Đài